

Suġġett

Annulament tad-deċiżjoni li tirrifjuta li jiġu koperti 100 % tal-ispejjeż mediċi tar-rikorrenti.

Dispożittiv

- (1) Ir-rikors ta' L. Marcuccio huwa miċhud bhala parzjalment manifestament inammissibbli u parzjalment manifestament infondat.
- (2) L. Marcuccio huwa kkundannat għall-ispejjeż.
- (3) L. Marcuccio huwa kkundannat jirrimborsa lit-Tribunal għas-Servizz Pubbliku s-somma ta' EUR 1 500.

(¹) ĠU C 63, 13.03.2010, p. 53.

Rikors ipprezentat fit-30 ta' Awwissu 2010 — Cantisani vs Il-Kummissjoni

(Kawża F-71/10)

(2010/C 317/87)

Lingwa tal-kawża: il-Francċiż

Partijiet

Rikorrenti: Nicola Cantisani (Brussell, il-Belġju) (rappreżentant: S. De Lannoy, avukat)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

Suġġett u deskrizzjoni tal-kawża

Annulament tad-deċiżjoni tal-konvenuta li tiċhad it-talba għal assistenza mressqa mir-rikorrenti fir-rigward tal-fastidju psikoloġiku u talba għall-kumpens għad-dannu subit.

Talbiet tar-rikorrenti

- tannulla d-deċiżjoni tad-Direttur tad-Direttorat Ġenerali tal-Persunal u Amministrazzjoni tal-Kummissjoni tad-9 ta' Ottubru 2009 (ADMIN.B2/JJ/jm 0(09)) li permezz tagħha l-amministrazzjoni qieset li ma kellhiex tkompli tipproċessa t-talba għal assistenza mressqa mir-rikorrenti quddiem il-Kummissjoni fid-29 ta' Jannar 2009;
- tikkumpensa lir-rikorrenti għad-danni materjali u morali subiti minhabba atti ta' fastidju;
- tikkundanna lill-Kummissjoni Ewropea għall-ispejjeż.

Rikors ipprezentat fit-2 ta' Settembru 2010 — da Silva Tenreiro vs Il-Kummissjoni

(Kawża F-72/10)

(2010/C 317/88)

Lingwa tal-kawża: il-Francċiż

Partijiet

Rikorrent: Mario Paulo da Silva Tenreiro (Kraainem, il-Belġju) (rappreżentanti: S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis, E. Marchal, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

Suġġett

Minn naħa, l-annulament tad-deċiżjoni li tiċhad il-kandidatura tar-rikorrent sabiex timtela' l-pożizzjoni ta' direttur tad-Direttorat E "Ġustizzja" tad-DG "Ġustizzja, Libertà u Sigurtà", kif ukoll id-deċiżjoni ta' haħra tad-direttur il-ġdid. Min-naħa l-oħra, l-annulament tad-deċiżjoni li tingħalaq il-proċedura sabiex timtela' l-pożizzjoni ta' direttur tad-DG JLS.F "Sigurtà" kif ukoll id-deċiżjoni ta' haħra tad-direttur il-ġdid.

Talbiet tar-rikorrent

- Tannulla d-deċiżjoni li tiċhad il-kandidatura tar-rikorrent sabiex timtela' l-pożizzjoni ta' direttur tad-Direttorat E "Ġustizzja" tad-DG "Ġustizzja, Libertà u Sigurtà" kif ukoll id-deċiżjoni ta' haħra tad-direttur il-ġdid;
- tannulla d-deċiżjoni li tingħalaq il-proċedura sabiex timtela' l-pożizzjoni ta' direttur tad-DG JLS.F "Sigurtà" kif ukoll id-deċiżjoni ta' haħra tad-direttur il-ġdid;
- tikkundanna lill-Kummissjoni Ewropea għall-ispejjeż.

Rikors ipprezentat fl-24 ta' Settembru 2010 — Dubus vs Il-Parlament

(Kawża F-86/10)

(2010/C 317/89)

Lingwa tal-kawża: il-Francċiż

Partijiet

Rikorrent: Charles Dubus (Tervuren, il-Belġju) (rappreżentanti: E. Boigelot u S. Woog, avukati)

Konvenut: Il-Parlament Ewropew

Suġġett u deskrizzjoni tal-kawża

L-annulament tad-deċiżjoni tal-konvenut li r-rikorrent ma jiġix inkluz fil-lista ta' uffiċjali promossi mill-grad AST3 għall-grad AST4 fil-proċedura ta' promozzjoni 2009.

Talbiet tar-rikorrent

- tannulla d-deċiżjoni tal-Parlament li r-rikorrent ma jiġix inkluż fil-lista ta' uffiċjali promossi mill-grad AST3 għall-grad AST4 fil-proċedura ta' promozzjoni 2009;
- bhala konsegwenza ta' dan l-annullament, twestaq eżami komparattiv ġdid tal-merti tar-rikorrent u ta' dawk tal-kandidati l-oħra fil-proċedura ta' promozzjoni 2009 u tippromwovi lir-rikorrent għall-grad AST4 b'effett retroattiv mill-1 ta' Jannar 2009 kif ukoll tordna l-hlas tal-interessi fuq l-arretrati tar-remunerazzjoni bir-rata stabbilita mill-Bank Ċentrali Ewropew għall-operazzjonijiet prinċipali ta' finanzjament mill-ġdid, mill-1 ta' Jannar 2009, miżjuda b'żewġ punti;
- tikkundanna lill-Parlament Ewropew għall-ispejjeż.

Rikors ipprezentat fis-27 ta' Settembru 2010 — Van Asbroeck vs Il-Kummissjoni

(Kawża F-88/10)

(2010/C 317/90)

*Lingwa tal-kawża: il-Franciz***Partijiet**

Rikorrent: Marc Van Asbroeck (Dilbeek, il-Belġju) (rappreżentanti: S. Rodrigues, A. Blot u C. Bernard-Glanz, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

Suġġett u deskrizzjoni tal-kawża

Annulament tad-deċiżjoni tal-konvenuta li tiċhad it-talba tar-rikorrent sabiex tiġi parzjalment annullata d-deċiżjoni tal-Kummissjoni tat-22 ta' Ottubru 2008 dwar l-introduzzjoni ta' kumpens favur uffiċjali li bidlu l-kategorija qabel l-1 ta' Mejju 2004, sabiex jiġi riklassifikat, b'effett retroattiv mill-1 ta' Mejju 2004, fil-grad D*4/8 u sabiex il-karriera tiegħu titpoġġa fl-istess pożizzjoni fir-rigward ta' promozzjonijiet, aġġustamenti annwali u żidiet fl-iskala minn dakinhar.

Talbiet tar-rikorrent

- jistieden lill-konvenuta sabiex tiddeċiedi b'mod esplicitu dwar it-tabella li r-rikorrent għamel sabiex iqabbel il-progress fis-salarju tiegħu u dak tas-salarju li kellu jkun tiegħu li kieku ma bidilx il-kategorija qabel l-1 ta' Mejju 2004;
- jannulla d-deċiżjoni tal-Kummissjoni li tiċhad it-talba sabiex tiġi annullata t-tielet sentenza tal-Artikolu 1(3) tad-deċiżjoni tal-Kummissjoni, tat-22 ta' Ottubru 2008, dwar l-introduzzjoni ta' kumpens favur uffiċjali li bidlu l-kategorija qabel l-1 ta' Mejju 2004, sabiex jiġi riklassifikat, b'effett retroattiv mill-1 ta' Mejju 2004, fil-grad D*4/8 u sabiex il-karriera tiegħu titpoġġa fl-istess pożizzjoni fir-rigward ta' promozzjonijiet, aġġustamenti annwali u żidiet fl-iskala minn dakinhar, u

jekk ikun il-każ, tannulla d-deċiżjoni li biha gie miċhud l-ilment;

- tikkundanna lill-konvenuta għall-hlas ta' somma ffissata provviżorjament fl-ammont ta' EUR 13 218,24, bhala kumpens għad-dannu finanzjarju, biż-żieda tal-interessi bir-rata legali mid-data tas-sentenza li ser tinghata;
- tikkundanna lill-Kummissjoni għall-ispejjeż.

Digriet tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tas-16 ta' Settembru 2010 — Black et u Knaul et vs Il-Kummissjoni(Kawzi magħquda F-8/05 u F-10/05) ⁽¹⁾

(2010/C 317/91)

Lingwa tal-kawża: il-Franciz

Il-President tal-Ewwel Awla ordna t-thassir tal-kawzi.

⁽¹⁾ ĠU C 115, 14.05.2005, p. 33 u 36.

Digriet tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tas-16 ta' Settembru 2010 — Avendano et vs Il-Kummissjoni(Kawża F-45/06) ⁽¹⁾

(2010/C 317/92)

Lingwa tal-kawża: il-Franciz

Il-President tal-Ewwel Awla ordna t-thassir tal-kawża.

⁽¹⁾ ĠU C 143, 17.06.2006, p. 39.

Digriet tat-Tribunal għas-Servizz Pubbliku tas-16 ta' Settembru 2010 — Baele et vs Il-Kummissjoni(Kawża F-70/06) ⁽¹⁾

(2010/C 317/93)

Lingwa tal-kawża: il-Franciz

Il-President tal-Ewwel Awla ordna t-thassir tal-kawża.

⁽¹⁾ ĠU C 190, 12/08/2006, p. 36.